

# ด่วนที่สุด

ที่ นร ๐๕๐๕/ว(ล) ๓๕๖๓๓



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี  
ทำเนียบรัฐบาล กทม. ๑๐๓๐๐

๘ ตุลาคม ๒๕๕๘

เรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนา  
แห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๖/๓๕๔๐๖  
ลงวันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๕๘

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. สำเนาหนังสือกระทรวงการคลัง ที่ กค ๑๐๑๐/๒๑๔๔๒ ลงวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘  
๒. สำเนาหนังสือสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๙๑๒/๓๖๖  
ลงวันที่ ๕ ตุลาคม ๒๕๕๘

ตามที่ได้ขอให้เสนอความเห็นเกี่ยวกับเรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒  
ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนาแห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย เพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรี ความละเอียดแจ้งแล้ว นั้น

กระทรวงการคลังและสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกาได้เสนอความเห็นไปเพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรีด้วย ความละเอียดปรากฏตามสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วยนี้

คณะรัฐมนตรีได้ประชุมปรึกษาเมื่อวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘ ลงมติว่า

๑. อนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือ  
ในการพัฒนาแห่งประเทศไทยกับกรมประมงแห่งประเทศไทย ซึ่งทั้งสองฝ่ายได้เห็นชอบร่วมกันแล้ว  
ตามที่กระทรวงเกษตรและสหกรณ์เสนอ

๒. หากมีความจำเป็นต้องแก้ไขร่างพิธีสารดังกล่าวในประเด็นที่ไม่ใช่หลักการสำคัญ ไม่ขัดต่อ  
ผลประโยชน์ของประเทศ และไม่ขัดกับหลักการที่คณะรัฐมนตรีได้อนุมัติไว้ให้อยู่ในดุลยพินิจของกระทรวงเกษตร  
และสหกรณ์ และกระทรวงการต่างประเทศสามารถดำเนินการได้โดยให้นำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบภายหลัง  
พร้อมทั้งชี้แจงเหตุผลและประโยชน์ที่ไทยได้รับจากการแก้ไขดังกล่าวตามหลักเกณฑ์ของมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่  
๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๘ (เรื่อง การจัดทำหนังสือสัญญาเกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศหรือองค์การ  
ระหว่างประเทศ) ด้วย

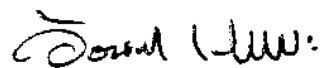
๓. อนุมัติให้อธิบดีกรมประมงเป็นผู้ลงนามพิธีสารดังกล่าว

/๔. ...

๔. โดยที่การดำเนินการตามพิธีสารฯ เป็นเรื่องที่อยู่ในอำนาจหน้าที่ของกรมประมงที่จะดำเนินการได้ และเป็นการทำความตกลงในระดับหน่วยงานมิใช่ระดับรัฐ กรณีจึงไม่เข้าลักษณะเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว) พุทธศักราช ๒๕๕๗ จึงไม่ต้องให้กระทรวงการต่างประเทศ จัดทำหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers) ให้แก่ผู้ลงนาม ซึ่งเป็นไปตามมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒ กรกฎาคม ๒๕๕๖ [เรื่อง หลักเกณฑ์และแนวทางปฏิบัติเกี่ยวกับการออกหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers)] ตามความเห็น ของสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา

จึงเรียนยืนยันมา

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวอณูฟ้า เวชชาชีวะ)

ผู้อำนวยการสำนักบริหารงานสารสนเทศ

รักษาการในตำแหน่งที่ปรึกษาประจำสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ

โทร. ๐ ๒๒๘๐ ๙๐๐๐ ต่อ ๓๓๓ (ภัทรีสา), ๔๔๒ (เฉลิมขวัญ)

โทรสาร ๐ ๒๒๘๐ ๑๔๔๖

[www.cabinet.thaigov.go.th](http://www.cabinet.thaigov.go.th)

# ด่วนที่สุด

ที่ นร ๐๕๐๕/ว(ล) ๓๕๖๓๓



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี  
ทำเนียบรัฐบาล กทม. ๑๐๓๐๐

๘ ตุลาคม ๒๕๕๘

เรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนา  
แห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๖/ว(ล) ๓๕๔๐๘  
ลงวันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๕๘

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. สำเนาหนังสือกระทรวงการคลัง ที่ กค ๑๐๑๐/๒๑๔๔๒ ลงวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘  
๒. สำเนาหนังสือสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๑๒/๓๖๖  
ลงวันที่ ๕ ตุลาคม ๒๕๕๘

ตามที่ได้ขอให้เสนอความเห็นเกี่ยวกับเรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒  
ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนาแห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย เพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรี ความละเอียดแจ้งแล้ว นั้น

กระทรวงการคลังและสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกาได้เสนอความเห็นไปเพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรีด้วย ความละเอียดปรากฏตามสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วยนี้

คณะรัฐมนตรีได้ประชุมปรึกษาเมื่อวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘ ลงมติว่า

๑. อนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือ  
ในการพัฒนาแห่งประเทศไทยกับกรมประมงแห่งประเทศไทย ซึ่งทั้งสองฝ่ายได้เห็นชอบร่วมกันแล้ว  
ตามที่กระทรวงเกษตรและสหกรณ์เสนอ

๒. หากมีความจำเป็นต้องแก้ไขร่างพิธีสารดังกล่าวในประเด็นที่ไม่ใช่หลักการสำคัญ ไม่ขัดต่อ  
ผลประโยชน์ของประเทศ และไม่ขัดกับหลักการที่คณะรัฐมนตรีได้อนุมัติไว้ให้อยู่ในดุลยพินิจของกระทรวงเกษตร  
และสหกรณ์ และกระทรวงการต่างประเทศสามารถดำเนินการได้โดยให้นำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบภายหลัง  
พร้อมทั้งชี้แจงเหตุผลและประโยชน์ที่ไทยได้รับจากการแก้ไขดังกล่าวตามหลักเกณฑ์ของมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่  
๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๘ (เรื่อง การจัดทำหนังสือสัญญาเกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศหรือองค์การ  
ระหว่างประเทศ) ด้วย

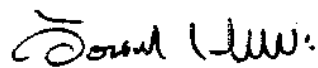
๓. อนุมัติให้อธิบดีกรมประมงเป็นผู้ลงนามพิธีสารดังกล่าว

/๔. ...

๔. โดยที่การดำเนินการตามพิธีสารฯ เป็นเรื่องที่อยู่ในอำนาจหน้าที่ของกรมประมงที่จะดำเนินการได้ และเป็นการทำความเข้าใจในระดับหน่วยงานมิใช่ระดับรัฐ กรณีจึงไม่เข้าลักษณะเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว) พุทธศักราช ๒๕๕๗ จึงไม่ต้องให้กระทรวงการต่างประเทศ จัดทำหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers) ให้แก่ผู้ลงนาม ซึ่งเป็นไปตามมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒ กรกฎาคม ๒๕๕๖ [เรื่อง หลักเกณฑ์และแนวทางปฏิบัติเกี่ยวกับการออกหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers)] ตามความเห็น ของสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา

จึงเรียนยืนยันมา

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวอานันท์ เวชชาชีวะ)

ผู้อำนวยการสำนักบริหารงานสารสนเทศ

รักษาการในตำแหน่งที่ปรึกษาประจำสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน  
เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ

โทร. ๐ ๒๒๘๐ ๙๐๐๐ ต่อ ๓๓๓ (ภทริสา), ๔๔๒ (เฉลิมขวัญ)

โทรสาร ๐ ๒๒๘๐ ๑๔๔๖

[www.cabinet.thaigov.go.th](http://www.cabinet.thaigov.go.th)

# ด่วนที่สุด

ที่ นร ๐๕๐๕/ว(ลว) ๓๕๖๓๓



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี  
ทำเนียบรัฐบาล กทม. ๑๐๓๐๐

๘ ตุลาคม ๒๕๕๘

เรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนา  
แห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย

เรียน เลขาธิการคณะกรรมการข้าราชการพลเรือน

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๖/ว(ล) ๓๔๕๐๘  
ลงวันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๕๘

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. สำเนาหนังสือกระทรวงการคลัง ที่ กค ๑๐๑๐/๒๑๔๔๒ ลงวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘  
๒. สำเนาหนังสือสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๘๑๒/๓๖๖  
ลงวันที่ ๕ ตุลาคม ๒๕๕๘

ตามที่ได้ขอให้เสนอความเห็นเกี่ยวกับเรื่อง ขออนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒  
ระหว่างสำนักงานความร่วมมือในการพัฒนาแห่งประเทศไทย กับกรมประมงแห่งประเทศไทย เพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรี ความละเอียดแจ้งแล้ว นั้น

กระทรวงการคลังและสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกาได้เสนอความเห็นไปเพื่อประกอบ  
การพิจารณาของคณะรัฐมนตรีด้วย ความละเอียดปรากฏตามสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วยนี้

คณะรัฐมนตรีได้ประชุมปรึกษาเมื่อวันที่ ๖ ตุลาคม ๒๕๕๘ ลงมติว่า

๑. อนุมัติการจัดทำพิธีสารแก้ไขความตกลง ฉบับที่ ๒ ระหว่างสำนักงานความร่วมมือ  
ในการพัฒนาแห่งประเทศไทยกับกรมประมงแห่งประเทศไทย ซึ่งทั้งสองฝ่ายได้เห็นชอบร่วมกันแล้ว  
ตามที่กระทรวงเกษตรและสหกรณ์เสนอ

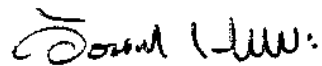
๒. หากมีความจำเป็นต้องแก้ไขร่างพิธีสารดังกล่าวในประเด็นที่ไม่ใช่หลักการสำคัญ ไม่ขัดต่อ  
ผลประโยชน์ของประเทศ และไม่ขัดกับหลักการที่คณะรัฐมนตรีได้อนุมัติไว้ให้อยู่ในดุลยพินิจของกระทรวงเกษตร  
และสหกรณ์ และกระทรวงการต่างประเทศสามารถดำเนินการได้โดยให้นำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบภายหลัง  
พร้อมทั้งชี้แจงเหตุผลและประโยชน์ที่ไทยได้รับจากการแก้ไขดังกล่าวตามหลักเกณฑ์ของมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่  
๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๘ (เรื่อง การจัดทำหนังสือสัญญาเกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศหรือองค์การ  
ระหว่างประเทศ) ด้วย

๓. อนุมัติให้อธิบดีกรมประมงเป็นผู้ลงนามพิธีสารดังกล่าว

๔. โดยที่การดำเนินการตามพิธีสารฯ เป็นเรื่องที่อยู่ในอำนาจหน้าที่ของกรมประมงที่จะดำเนินการได้ และเป็นการทำความตกลงในระดับหน่วยงานมิใช่ระดับรัฐ กรณีจึงไม่เข้าลักษณะเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว) พุทธศักราช ๒๕๕๗ จึงไม่ต้องให้กระทรวงการต่างประเทศ จัดทำหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers) ให้แก่ผู้ลงนาม ซึ่งเป็นไปตามมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒ กรกฎาคม ๒๕๕๖ [เรื่อง หลักเกณฑ์และแนวทางปฏิบัติเกี่ยวกับการออกหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Powers)] ตามความเห็น ของสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา

จึงเรียนยืนยันมา

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวอณูฟ้า เวชชาชีวะ)

ผู้อำนวยการสำนักบริหารงานสารสนเทศ

รักษาการในตำแหน่งที่ปรึกษาประจำสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ

โทร. ๐ ๒๒๘๐ ๙๐๐๐ ต่อ ๓๓๓ (ภทรีสา), ๔๔๒ (เฉลิมขวัญ)

โทรสาร ๐ ๒๒๘๐ ๑๔๔๖

[www.cabinet.thaigov.go.th](http://www.cabinet.thaigov.go.th)